

280217-2026 - Konkursas

Norvegija – Valymo ir sanitarinės paslaugos – 111-BYM-2025 - Procurement of an agreement for the operation and maintenance of public toilets.

OJ S 79/2026 23/04/2026

Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka - Skelbimas apie pakeitimą
Paslaugos

1. Pirkėjas

1.1. Pirkėjas

Oficialus pavadinimas: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

E. paštas: postmottak@bym.oslo.kommune.no

Pirkėjo teisinė forma: Viešosios teisės reglamentuojama įstaiga, kontroliuojama vietos valdžios institucijos

Perkančiosios organizacijos veiklos sritis: Bendrosios viešosios paslaugos

2. Procedūra

2.1. Procedūra

Pavadinimas: 111-BYM-2025 - Procurement of an agreement for the operation and maintenance of public toilets.

Aprašymas: The Agency for Urban Environment's current operational contract for public toilets expires in April 2026. As of December 2025, the operational agreement comprises 14 toilets and two summer open pissoirs (see annex 1.1). The tenderer must take into account that the number can increase during the contract period, but also that it can be reduced. We anticipate that the likelihood is greater that the number will be increased than that it decreases. The 14 public toilets included in this agreement are distributed over large parts of the city and are of different models. Seven Heyerdahl toilets are located at the following places: Myraløkka, St. Hanshaugen, Sofienbergparken, Slottsparken, Youngstorget, Stortorvet and Rådhusbrygga. Three Liberté toilets are located at Eidsvoll's plass/Spikersuppa. This is an art installation where normal toiletry is included as a part of the work, whilst the actual art installations are administered by a third party. The Agency for Urban Environment has established toilets at the following places: Christian Klosters plass (Momek), Klosterenga (Danfo), Jordal (Raw Concrete), Vekta Nedre Foss (in existing buildings that were previously grain weight). Two summer open pissoirs on the Fight: one at Kampen park and one at Kampen Church. See annex 1.1 - overview of toilets and annex 1.2 - map of toilets. See Annex 2 - Assignment Description for further information and details on the extent of the operation and maintenance.

Procedūros identifikatorius: 70f4ae1f-0bae-4226-a914-37d21a6506ca

Vidaus identifikatorius: 4550

Pirkimo būdas: Atviras

Procedūra pagreitinta: ne

2.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 90900000 Valymo ir sanitarinės paslaugos

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 90000000 Nuotekų ir atliekų šalinimo paslaugos, valymo ir aplinkosaugos paslaugos, 39000000 Baldai (įskaitant biuro baldus), dekoratyviniai patalpų objektai, buitiniai prietaisai (išskyrus apšvietimo) ir valikliai, 98000000 Kitos bendruomeninės,

socialinės ir asmeninės aptarnavimo paslaugos, 90910000 Valymo paslaugos, 90911000 Apgyvendinimo patalpų, pastatų ir langų valymo paslaugos

2.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Oslo (NO081)

Šalis: Norvegija

2.1.4. Bendra informacija

Teisinis pagrindas:

Direktyva 2014/24/ES

2.1.6. Pašalinimo pagrindai

Pašalinimo pagrindų šaltiniai: Pranešimas

Bankrotui prilygstanti situacija pagal nacionalinius įstatymus: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Bankrotas: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Korupcija: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Susitarimas su kreditoriais: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Dalyvavimas nusikalstamoje organizacijoje: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on combating organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42).

Su kitais ekonominės veiklos vykdytojais sudaryti susitarimai, kuriais siekta iškraipyti konkurenciją: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Pareigų aplinkos teisės srityje pažeidimas: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Pinigų plovimas arba teroristų finansavimas: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Sukčiavimas: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Vaikų darbas ir kitos prekybos žmonėmis formos: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Nemokumas: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Pareigų darbo teisės srityje pažeidimas: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Likvidatoriaus administruojamas turtas: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Faktų iškraipymas, nuslėpta informacija, negalėjimas pateikti reikalaujamų dokumentų ar su šia procedūra susijusios konfidencialios informacijos gavimas: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's

decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Interesų konfliktas dėl dalyvavimo pirkimo procedūroje: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Tiesioginis arba netiesioginis dalyvavimas rengiant šią pirkimo procedūrą: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Sunkus profesinis nusižengimas: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Sutarties nutraukimas anksčiau laiko, žala ar kitos panašios sankcijos: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Pareigų socialinės teisės srityje pažeidimas: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Pareigos mokėti socialinio draudimo įmokas pažeidimas: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Sustabdyta verslo veikla: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Pareigos mokėti mokesčius pažeidimas: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Teroristiniai nusikaltimai arba su teroristine veikla susiję nusikaltimai: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, at 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Nusikalstama veika, susijusi su profesiniu elgesiu viešųjų pirkimų gynybos srityje: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, have been legally convicted of offences regarding professional behaviour in defence procurements?

Patikimumo trūkumas, dėl kurio neįmanoma išvengti rizikos šalies saugumui: Is the tenderer assessed to lack reliability that is necessary to exclude the risk of national security?

Įsipareigojimų, nustatytų remiantis išimtinai nacionaliniais pašalinimo pagrindais, pažeidimas:
The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These shall be described in the procurement documents. Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons.

5. Pirkimo dalis

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0001

Pavadinimas: 111-BYM-2025 - Procurement of an agreement for the operation and maintenance of public toilets.

Aprašymas: The Agency for Urban Environment's current operational contract for public toilets expires in April 2026. As of December 2025, the operational agreement comprises 14 toilets and two summer open pissoars (see annex 1.1). The tenderer must take into account that the number can increase during the contract period, but also that it can be reduced. We anticipate that the likelihood is greater that the number will be increased than that it decreases. The 14 public toilets included in this agreement are distributed over large parts of the city and are of different models. Seven Heyerdahl toilets are located at the following places: Myraløkka, St. Hanshaugen, Sofienbergparken, Slottsparken, Youngstorget, Stortorvet and Rådhusbrygga. Three Liberté toilets are located at Eidsvoll's plass/Spikersuppa. This is an art installation where normal toiletry is included as a part of the work, whilst the actual art installations are administered by a third party. The Agency for Urban Environment has established toilets at the following places: Christian Klosters plass (Momek), Klosterenga (Danfo), Jordal (Raw Concrete), Vekta Nedre Foss (in existing buildings that were previously grain weight). Two summer open pissoars on the Fjell: one at Kampen park and one at Kampen Church. See annex 1.1 - overview of toilets and annex 1.2 - map of toilets. See Annex 2 - Assignment Description for further information and details on the extent of the operation and maintenance. Vidaus identifikatorius: 6674

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 90900000 Valymo ir sanitarinės paslaugos

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 90000000 Nuotekų ir atliekų šalinimo paslaugos, valymo ir aplinkosaugos paslaugos, 39000000 Baldai (įskaitant biuro baldus), dekoratyviniai patalpų objektai, buitiniai prietaisai (išskyrus apšvietimo) ir valikliai, 98000000 Kitos bendruomeninės, socialinės ir asmeninės aptarnavimo paslaugos, 90910000 Valymo paslaugos, 90911000 Apgyvendinimo patalpų, pastatų ir langų valymo paslaugos

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Oslo (NO081)

Šalis: Norvegija

5.1.3. Numatomas galiojimas

Galiojimas: 48 Mėnesiai

5.1.4. Atnaujinimas

Daugiausiai atnaujinimų: 2

Kitos informacijos apie atnaujinimą: 1 + 1 year. The contract will run for 2 years, with an option for an extension for 1 year + 1 year. The contract will continue unless BYM reports that the contract will not continue to run.

5.1.6. Bendra informacija

Rezervuota dalyvavimo teisė:

Dalyvavimas nerezervuotas.

Iš ES fondų nefinansuojamas pirkimo projektas

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): taip

5.1.7. Strateginis viešasis pirkimas

Strateginio viešojo pirkimo tikslas: Poveikio aplinkai mažinimas

Aprašymas: Reduction of environmental impact

5.1.9. Atrankos kriterijai

Pasirinkimo kriterijų šaltiniai: Pirkimo dokumentas

5.1.10. Skyrimo kriterijai

Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Aprašymas: Assignment comprehension and CVs for key personnel.

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (procentinė dalis, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 60

Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Aprašymas: Extended price

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (procentinė dalis, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 40

Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Aprašymas: The contracting authority has a duty in accordance with the Public Procurement Act § 5 to adapt its procurement practice so that it contributes to reducing harmful environmental impact and to promote climate-friendly systems when relevant. It follows from the Public Procurement Regulations §7-9 that the contracting authority as a starting point should weight climate and environment considerations with a minimum of 30 percent where the criteria are given with relative weighting. In this contract the Contracting Authority has instead set climate and environmental requirements that, according to the contracting authority's assessment, give a significantly better climate and environmental effect, and have therefore failed to weight climate or environmental considerations by thirty percent.

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (procentinė dalis, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 0

5.1.11. Pirkimo dokumentai

Prieiga prie tam tikrų pirkimo dokumentų yra ribota

Informacija apie ribotos prieigos pirkimo dokumentus pateikiama adresu: <https://app.artifik.no/procurements/4550>

Ad hoc ryšių kanalas:

Pavadinimas: e-Tendering

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Pateikimas elektroninėmis priemonėmis: Privalomos

Pateikimo adresas: <https://app.artifik.no/procurements/4550>

Kalbos, kuriomis galima pateikti pasiūlymus arba dalyvavimo prašymus: anglų kalba, norvegų kalba

Elektroninis katalogas: Draudžiamos

Pasiūlymų priėmimo terminas: 27/04/2026 10:00:00 (UTC+00:00) Vakarų Europos laikas, GMT

Laikotarpis, per kurį pasiūlymas turi išlikti galiojantis: 83 Dienos

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne
Su sutarties vykdymu susijusios sąlygos: N/A
Elektroninės sąskaitos faktūros: Privalomos
Bus naudojami elektroniniai užsakymai: taip
Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: taip
Finansinės sąlygos: N/A

5.1.15. Metodai**Preliminarioji sutartis:**

Preliminariosios sutarties nėra

Informacija apie dinaminę pirkimo sistemą:

Dinaminės pirkimo sistemos nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Oslo tingrett

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: Oslo kommune v/
Bymiljøetaten

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras: Oslo kommune v/
Bymiljøetaten

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus: Artifek AS

8. Organizacijos

8.1. ORG-0001

Oficialus pavadinimas: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Registracijos numeris: 996922766

Pašto adresas: Karvesvingen 3

Miestas: Oslo

Pašto kodas: 0579

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Oslo (NO081)

Šalis: Norvegija

Ryšių centras: Magnus Sander

E. paštas: postmottak@bym.oslo.kommune.no

Telefono numeris: +47 21802180

Interneto adresas: <https://www.oslo.kommune.no/etater-foretak-og-ombud/bymiljoetaten/>

Pirkėjo profilis: <https://www.oslo.kommune.no/etater-foretak-og-ombud/bymiljoetaten/>

Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkėjas

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras

8.1. ORG-0002

Oficialus pavadinimas: Oslo tingrett

Registracijos numeris: 926725939

Pašto adresas: Postboks 2106 Vika

Miestas: Oslo

Pašto kodas: 0125

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Oslo (NO081)

Šalis: Norvegija

E. paštas: oslo.tingrett@domstol.no

Telefono numeris: +47 22035200

Interneto adresas: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/oslo-tingrett/>

Šios organizacijos vaidmenys:

Peržiūros organizacija

8.1. ORG-0003

Oficialus pavadinimas: Artifik AS

Registracijos numeris: 925364967

Pašto adresas: Stortingsgata 12

Miestas: Oslo

Pašto kodas: 0161

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Oslo (NO081)

Šalis: Norvegija

E. paštas: support@artifik.no

Interneto adresas: <https://artifik.no>

Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkimo paslaugų teikėjas

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus

10. Pakeitimas

Ankstesnė skelbimo redakcija, kuri turi būti pakeista

:

2c9f48f5-6f55-4fd4-993e-9ff0e0a58433-01

Pagrindinė pakeitimo priežastis

:

Atnaujinta informacija

Aprašymas

:

The tender deadline is postponed until Monday 27 April, 12:00, so that we can answer questions that have come in.

10.1. Pakeitimas

Skirsnio identifikatorius: LOT-0001

Skelbimo informacija

Skelbimo identifikatorius / versija: 9ffb9c62-f529-4b0d-926b-bfa967c7f6a3 - 01

Formos tipas: Konkursas

Skelbimo rūšis: Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka

Skelbimo porūšis: 16

Skelbimo išsiuntimo data: 21/04/2026 21:03:59 (UTC+00:00) Vakarų Europos laikas, GMT

Kalbos, kuriomis šis skelbimas oficialiai skelbiamas: anglų kalba

Skelbimo paskelbimo numeris: 280217-2026

OL S numeris: 79/2026

Paskelbimo data: 23/04/2026